CARTE DE L'ARAGON

SITUÉ À LA FRONTIÈRE AVEC LA FRANCE, ARAGON EST AU CENTRE DU QUADRANT LE PLUS DÉVELOPPÉ D'ESPAGNE. À ÉQUIDISTANCE DES PRINCIPALES CAPITALES ESPAGNOLES, AUXQUELLES IL EST RELIÉ PAR D'EXCELLENTES VOIES DE COMMUNICATION.

ARAGÓN tourisme durable

FRANÇAIS

www.turismodearagon.com

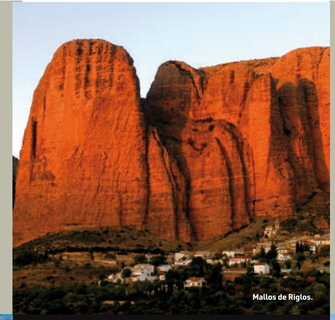
ARAGÓN tourisme durable

GOBIERNO DE ARAGON

01/
S'ÉMERVEILLER DANS LES MALLOS DE RIGLOS ET LE CHÂTEAU DE LOARRE

Là où se terminent les Pyrénées et où l'horizon se penche sur les vallées, vous trouverez deux oeuvres jumelles, similaires mais différentes. Les mallos de Riglos sont des parois rocheuses qui regardent toujours vers le soleil, qui ont l'air de géants de loin mais qui sont grandioses de près.

Le château de Loarre semble directement sorti d'un livre d'aventures, renversé sur un rocher qui se transforme parfois en muraille crénelée, il évoque toujours des temps et des actions épiques et légendaires.



Mallos de Riglos.

02/
S'ÉMOUVOIR À ORDESA, AÑISCLO ET PINETA

Parcourir tous les recoins du parc national d'Ordesa et du Monte Perdido signifie s'aventurer dans un monde d'émotions que seule la haute montagne vierge peut procurer à l'être humain.

Le mystère des forêts qui changent de robe au fil des saisons, la sérénité des hauts sommets enneigés, le grondement des cascades des rivières et des torrents qui vous assaillent à chaque tournant du chemin, le tapis vert vierge des plaines et des versants ainsi qu'une palpitante présence de la nature vivante et sauvage sont autant de sensations qui vous rappellent votre insignifiance dans ce monde, et la chance d'en faire partie.

03/
SE PROMENER DANS LES RUES D'ALBARRACÍN

Que possède ce lieu qui émerveille tant les visiteurs et qui est l'un des plus célèbres d'Aragon ?

Albarracín, c'est beaucoup de choses à la fois, mais c'est surtout tout un ensemble de recoins charmants, de coins surprenants, de rues et de côtes qui vous emmènent directement vers un monde imaginaire situé entre les légendes médiévales et l'univers des mille et une nuits. Les maisons, d'une beauté rustique, jouent avec vous au clair-obscur et les murailles, qui escaladent avec rage les collines, semblent couvrir le paysage du ton rougeâtre d'une terre qui sent l'histoire et la tradition à chaque pas.

Albarracín.

04/
L'ENVOÛTEMENT DU MONCAYO, DE VERUELA ET DE TARAZONA

Une montagne à laquelle les romains ont donné un nom de personne, le mont Caius, se hisse solitaire aux côtés de la vallée et étend son influence surnaturelle autour d'elle. De cette magie que l'on peut presque toucher et respirer à chaque pas, surgissent des monastères fortifiés qui ont inspiré des poètes romantiques, des châteaux enchantés construits en une seule nuit, des contes de sorcières et de sabbats évoqués et des villes nobiliaires, joyaux mudéjars.

Toujours en arrière-plan de l'estampe, demeure la montagne, ses forêts, ses ravins et ce vent capricieux et puissant qui en est le souffle.

Vallée de Dróvas.

05/
ÉVOQUER LA SARAGOSSE ROMAINE, MUSULMANE ET CHRÉTIENNE

Saragosse n'est pas une ville, c'est plusieurs villes à la a plus de deux mille ans, de quoi raconter beaucoup d'histoires. Certaines nous parlent de fondations et de romains, d'autres du raffinement de la culture musulmane, ou encore, elles racontent que la ville de l'Ébre s'est épanouie jusqu'à se faire appeler la Florence espagnole et est devenue célèbre dans le monde entier en résistant à Napoléon.

Le résultat de tout cela est une personnalité spéciale, ingénieuse, créative et tolérante qui sait séduire l'étranger sans qu'il s'en rende compte.

06/
CONNAÎTRE SAN JUAN DE LA PEÑA ET SANTA CRUZ DE LA SERÓS

Tout près de Jaca, le chemin qui mène à Santa Cruz de La Serós tout d'abord et à San Juan de la Peña ensuite, est un authentique voyage dans le temps jusqu'au berceau de l'Aragon le plus légendaire.

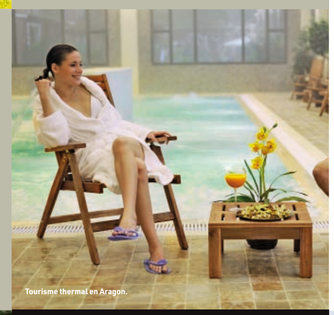
C'est tout d'abord le chuchotement des pierres qui vous parlent d'un passé qui survit sous forme de monuments romans uniques et très beaux. S'y ajoute un environnement naturel de mystérieuses pinèdes et de rochers saisissants capables d'émouvoir votre esprit laissant en vous une empreinte qui restera pour toujours et qui de temps en temps, vous évoquera ces paysages inoubliables.

San Juan de la Peña.

07/
SE PERDRE DANS LE TERUEL MUDÉJAR

Le mudéjar est une forme artistique unique et extraordinaire, véritable exemple de cohabitation de différentes cultures. Téruel, déclaré patrimoine mondial par l'Unesco, représente le meilleur ensemble mudéjar au monde.

En outre, Téruel vous montre comment avec des éléments simples et rustiques tels que la brique, le plâtre, le bois ou la céramique, des mains habiles guidées par un esprit imaginatif sont capables de créer des éléments décoratifs d'une beauté qui ne cesse de vous surprendre.



Tourisme thermal en Aragon.

08/
DÉCOUVRIR LES SURPRISES DU MATARRAÑA

S'il y avait un mot qui explique ce que signifie se rapprocher du Matarraña, ce serait l'un des suivants : surprise, découverte ou trésor, car ce sont les émotions que vous ressentirez dans ses villages, ses sierras et ses forêts ainsi qu'à travers toute une série de produits de qualité qui conjuguent la tradition la plus sage et le désir d'offrir quelque chose de différent et de spécial.

Tout cela surprend car vous ne vous y attendez pas et vous sentez que vous venez de faire une découverte que vous devriez partager avec tout le monde, mais vous devenez tout de suite égoïste et pensez qu'un tel trésor ne peut être pour tout le monde, bien que vous vous trompiez.

09/
UN RÊVE DE SANTÉ ET DE DÉTENTE

L'Aragon a reçu de la nature le magnifique cadeau de ses nombreuses stations thermales, bien connues depuis l'antiquité. De plus, elles sont situées dans des lieux singuliers par leur beauté et leur charme naturel qui sont une cure non seulement pour le corps mais aussi pour l'esprit.

Les installations traditionnelles se sont modernisées avec le nouvel essor du thermalisme en cette époque de tension et de stress. L'Aragon a su se situer en tête d'une offre touristique très courtisée.

Monastère de Piedra.

10/
SE DÉTENDRE AU MONASTÈRE DE LA RIVIÈRE PIEDRA

Le charme du monastère de la rivière Piedra, c'est cette ambiance de rêverie, de paradis qui semble être une création de l'esprit d'un artiste romantique plus que de la nature elle-même.

Le murmure permanent de l'eau, la fraîcheur des cascadas qui suggèrent une promenade dans les nuages… ici, le temps s'arrête, la mémoire se dissipe et l'imagination flâne de telle sorte que la personne qui quitte ce lieu n'est plus la même que lorsqu'elle y est entrée. La vie et les préoccupations se font simples et insignifiantes, rien ne sera comme avant car quelque chose en votre intérieur a changé.

11/
S'AMUSER DANS LA NEIGE D'ARAGON

L'Aragon est le paradis de la neige en Espagne. Du nord au sud, dans les Pyrénées ou à Teruel, les possibilités pour pratiquer tous types de sports d'hiver sont immenses et bien connues.

Des magnifiques installations des stations de ski alpin ou de fond aux spécialités d'aventure (raquettes, ski de montagne, mushing…), l'impressionnant relief aragonais et des espaces naturels magnifiquement conservés font de ces terres le rêve des esprits libres.

Station de ski de Cerler.

12/
SENTIR LE PARCOURS DU TAMBOUR ET DE LA GROSSE CAISSE

Au-delà de leur contenu religieux, les grosses caisses et les tambours font littéralement vibrer les villages du Bas-Aragon lors de la Semaine Sainte ; ils retentissent comme un cri ancestral de la propre terre qui réveille le printemps.

Cette tradition, déclarée fête d'intérêt touristique, constitue non seulement la lamentation pour la mort de Jésus-Christ, mais aussi et surtout le reflet de la renaissance de la nature et de la vie. C'est seulement ainsi qu'elle a pu survivre et continuer à croître avec force dans la conscience et le sentiment des habitants des villages qui constituent ce parcours.

Œnotourisme en Aragon.

13/
FAIRE DU CANYONING DANS LA SIERRA DE GUARA

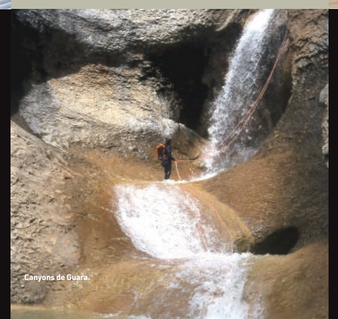
Les canyons de la Sierra de Guara semblent vouloir cacher et protéger les rivières qui les ont formés. Ils se tordent tout en s'allongeant et se plissent au fil des siècles. Seul le visiteur aventurier et décidé sera capable d'arriver au plus profond de son être et s'unir à eux, comme s'il faisait partie de la nature alors qu'il se laisse mener par les eaux à la fois sauvages et mystérieuses.

Après l'émotion et l'aventure, le visiteur saura savourer la paix des villages chargés d'histoire et de recoins pittoresques, et les charmes gastronomiques d'un territoire qui a su faire de la simplicité un art.

14/
S'AVENTURER DANS LES RECOINS DU MAESTRAZGO

Le Maestrazgo, ancienne frontière entre l'Aragon chrétien et le Levant musulman, peut paraître un territoire désert, sauvage et très beau, avec ses sierras et ses ravins. Mais, le parcourir selon l'inspiration du moment est un voyage à la rencontre d'un patrimoine artistique à l'identité propre dans lequel se succèdent les rencontres surprenantes ponctuées de ravins, murailles rocheuses, grottes spectaculaires et pinèdes immenses et perdues.

Des fortifications sévères jalonnées de tours et de hauts villages seigneuriaux semblent toucher le ciel lorsque leur passé est évoqué.



Canyons de Guara.

15/
ŒNOTOURISME EN ARAGON

Connaître un territoire ne se fait pas seulement par le sens de la vue ; la texture des pierres, l'odeur des paysages et les sons de chaque recoin contribuent aussi à construire un souvenir. Le goût est un sens puissant qui nous aide à voyager dans le temps et dans l'espace.

La saveur du vin nous parle de son origine, de sa nature et de sa culture. Le vin n'est pas une boisson comme les autres, il vous permet de sentir intensément cette sagesse millénaire qui entre dans votre esprit.

/ ARAGON
TOP 15

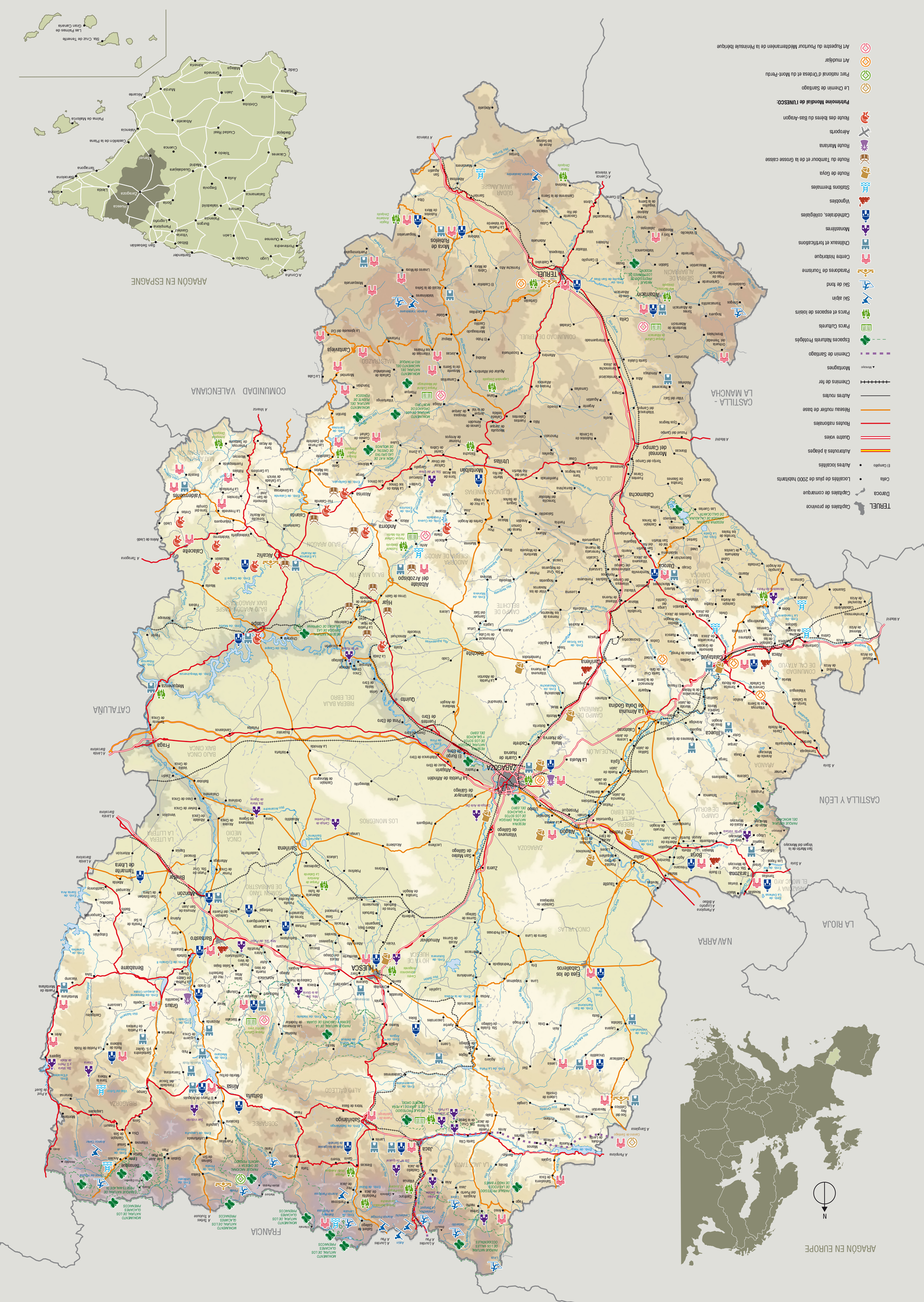
Sur le territoire de la richesse touristique de l'Aragon, toute sélection serait injuste. Ce qui est indéniable, ce sont ces 15 destinations incontournables pour que vous puissiez dire que vous avez connu ce qu'il y a de plus spectaculaire d'une région pleine de charmes naturels, monumentaux et culturels.

Voici notre top 15, mais bien entendu, il existe beaucoup plus de trésors pour vous surprendre.

POUR PLUS D'INFORMATIONS
www. turismodearagon.com

Office du tourisme de l'Aragon.
Plaza de España, 1.
50004 ZARAGOZA ☎ 976 282 181 (ext. 2)

L'ARAGON EST UN CROISEMENT MAGIQUE QUI VOUS SURPRENDRA PAR SA RICHESSE ET SA VARIÉTÉ CAR C'EST LA RÉGION DE LA NATURE, DE LA CULTURE ET DE LA SAVEUR POUR TOUS. L'ARAGON, C'EST AUSSI DES GENS ACCUEILLANTS, FIERS ET SOUVENT ÉPATANTS, QUI VOUS FERONT SENTIR HEUREUX, ET COMME SI VOUS ÉTIEZ DANS VOTRE PROPRE ROYAUME.


TERUEL
Capitales de province
Daroca
Capitales de comarque
Celia
Localités de plus de 2000 habitants
El Campillo
Autres localités
Autoroutes à peages
Quatre voies
Routes nationales
Réseau routier de base
Autres routes
Chemins de fer
Montagnes
Chemin de Santiago
Espaces Naturels Protégés
Parcs Culturels
Parcs et espaces de loisirs
Ski alpin
Ski de fond
Paradores de Tourisme
Centre historique
Chateaux et fortifications
Monasteres
Cathédrales, collégiales
Vignobles
Stations thermales
Route de Goya
Route du Tambour et de la Grosse caisse
Route Mariana
Aeroports
Route des Ibéres du Bas-Aragon
Patrimoine Mondial de l'UNESCO:
Le Chemin de Santiago
Parc national d'Ordesa et du Mont-Perdu
Art mudéjar
Art Rupestre du Pourtour Méditerranéen de la Péninsule Ibérique
ARAGÓN EN ESPAGNE
ARAGÓN EN EUROPE
CASTILLA - LA MANCHA
CASTILLA Y LEÓN
COMUNIDAD VALENCIANA
CATALUÑA
NAVARRA
LA RIOJA
FRANCIA
ZARAGOZA
HUESCA
TERUEL
Alcañiz
Calaceite
Andorra
Valderrobres
Alcorisa
Montalbán
Utrillas
Calamocha
Monreal del Campo
Daroca
Cariñena
Belchite
Caspe
Hijar
Alfajarín
Quinto
Mequinenza
Fraga
Mora de Rubielos
Albarracín
Cantavieja
Sabiñánigo
Jaca
Ejea de los Caballeros
Barbastro
Benabarre
Graus
Alfaro
Tarazona
Borja
Calatayud
Ariza
Illueca
Sádaba
Tauste
Caparroso
Tudela
Sangüesa
Estella
Lerín
Sos del Rey Católico
Ejea de los Caballeros